

(1) Customer Invoice Address Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN						(2) Remarks Our ID number: DE813637771 Your ID no...: IT04886850728						DELIVERY NOTE (3) No. 5359236 (4) Date 10.12.20					
(5) Supplier SN: 91014398 Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln						(6) Freight paid unpaied			(7) Delivery (really) Railroad car Carrier Freight goods foreign vehicle Express goods own vehicle Expreß Post			Invoice (8) No. 150629 (9) Date					
(10) Your Ref 413		(11) Your Order No./Date 550003915602 22.01.20		(15) Additional Details		(12) Our Department G. Lamanna		(13) Direct dial		(14) Our Ref No.							
(19) Shipment Method Collection EX W		paid(20)unpaid X		(21) Packing look below		(22) Marks 20004884		(23) Total Weight kg gross 8082		(24) net 7282							
(25) Shipping Address Magna PT S.p.A, Via die Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN										(26) Place of unload 17551							
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing Speed Gear 1st (Index b) Getrag Radsatz 251 Container Batch number 8/EB121097 EuroBin FLC EB121097 208078 O O KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 4440 Quantita effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 8 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 18/12/20 Firma				(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks									
								Quantity		+/-	Remarks						
1	251.1.1082.80 25.5.00611.01					4440	pc	180282937 5010921612									
						555	pc										
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check		(44) Quality Check		(45) Receiver		(46) Invoice Check									
Date																	
Name/ No.																	



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-010120 vom 10.12.2020



20-010120

Ludwigsburg, 10.12.2020

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Strasse 23 14772 Brandenburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).																			
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158																			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 15.12.2020		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:																			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Brandenburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 10.12.2020		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs																			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes																					
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11 Anzahl der LM Nombre des colis 12 Art der Verpackung Mode d'emballage 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 14 Gewicht, kg Poids, kg 15 Umfang cbm	<table><tr><td>1</td><td>20004885</td><td>19</td><td>COLLI</td><td>Getriebeteile</td><td>16.411</td></tr><tr><td>2</td><td>20004888 + 4889</td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>3</td><td>5359236</td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>			1	20004885	19	COLLI	Getriebeteile	16.411	2	20004888 + 4889					3	5359236				
1	20004885	19	COLLI	Getriebeteile	16.411																
2	20004888 + 4889																				
3	5359236																				
Summe: Total:		19,00 COLLI 16.411,00																			
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km																			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.																			
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer																					
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 20-010120 empfangen am Réception des marchandises le Datum / Date																			
20 Gross Brandenburg GmbH D-14772 Brandenburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur																			
		KUEHN MAGGIORI S.r.l. Via dei Ciclamini, 31 70026 MODUGNO (BA) 18 DIC 2020 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire																			

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604